



Distr.  
GENERAL

A/49/578  
26 October 1994  
RUSSIAN  
ORIGINAL: ENGLISH

Сорок девятая сессия  
Пункт 99 повестки дня

ДОКЛАД ВЕРХОВНОГО КОМИССАРА ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ ПО ДЕЛАМ  
БЕЖЕНЦЕВ, ВОПРОСЫ, КАСАЮЩИЕСЯ БЕЖЕНЦЕВ, РЕПАТРИАНТОВ И ПЕРЕМЕЩЕННЫХ  
ЛИЦ, И ГУМАНИТАРНЫЕ ВОПРОСЫ

Помощь беженцам, репатриантам и перемещенным лицам в Африке

Доклад Генерального секретаря

I. ВВЕДЕНИЕ

1. В своей резолюции 48/118 от 20 декабря 1993 года Генеральная Ассамблея призвала государства-члены, международные организации и неправительственные организации оказывать надлежащую и достаточную финансовую, материальную и техническую помощь для осуществления программ чрезвычайной помощи и реабилитации в интересах большого числа беженцев, добровольных репатриантов и перемещенных лиц и жертв стихийных бедствий, а также помощь пострадавшим странам; просила все правительства и межправительственные и неправительственные организации уделять повышенное внимание особым потребностям женщин и детей из числа беженцев; призвала Генерального секретаря, Верховного комиссара Организации Объединенных Наций и Департамент по гуманитарным вопросам Секретариата и гуманитарные учреждения Организации Объединенных Наций продолжать свои усилия по мобилизации гуманитарной помощи для облегчения страданий, репатриации, реабилитации и расселения беженцев, репатриантов и перемещенных лиц, включая беженцев в городских районах; просила Генерального секретаря продолжать свои усилия по мобилизации надлежащей финансовой и материальной помощи в целях полного осуществления текущих проектов в сельских и городских районах, затронутых присутствием беженцев, репатриантов и перемещенных лиц, и просила Верховного комиссара совместно с соответствующими учреждениями Организации Объединенных Наций, Организацией африканского единства (ОАЕ) и межправительственными, правительственными и неправительственными организациями продолжать свои усилия в целях укрепления и расширения основных услуг беженцам, репатриантам и перемещенным лицам.

2. Генеральная Ассамблея также просила Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее сорок девятой сессии всеобъемлющий сводный доклад об осуществлении этой резолюции.

## II. ДЕЯТЕЛЬНОСТЬ УПРАВЛЕНИЯ ВЕРХОВНОГО КОМИССАРА ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ ПО ДЕЛАМ БЕЖЕНЦЕВ

3. С момента принятия Генеральной Ассамблеей резолюции 48/118 Африка по-прежнему страдает от проблем, связанных с беженцами и насильственным перемещением населения.

4. В настоящее время на этом континенте находится свыше 7,2 миллиона беженцев, треть беженцев мира, из которых 5,3 миллиона получают помощь со стороны Управления Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев (УВКБ). Кроме того, по оценкам, 20 млн. африканцев относятся к категории перемещенных внутри страны лиц.

5. Внутренние конфликты, нарушения прав человека, законопорядка в сочетании с отрицательным воздействием нищеты, засухи и голода по-прежнему ведут к беспрецедентным по своим масштабам трудностям и страданиям для жителей многих частей континента. Эти же самые факторы по-прежнему стимулируют и вызывают массовый отток беженцев и перемещение лиц в некоторых странах и препятствуют доступу к беженцам, репатриантам и перемещенным внутри страны лицам, их защите и оказанию им гуманитарной помощи.

6. Постоянные этнические столкновения и конфликты, нарушения прав человека, ухудшение показателей развития экономики и социального прогресса и отсутствие ответственного и подотчетного руководства по-прежнему вызывают отток беженцев в ряде стран и обуславливают необходимость развертывания программ чрезвычайной помощи или принятия других соответствующих гуманитарных и политических мер в целях обеспечения долгосрочного урегулирования проблем беженцев и предупреждения дальнейшего оттока беженцев через механизмы раннего предупреждения, а также посредством своевременного вмешательства соответствующих учреждений Организации Объединенных Наций, межправительственных, правительственных и неправительственных организаций.

7. Хотя потоки беженцев делают положение невыносимым с точки зрения безопасности, социального и экономического бремени, отрицательного воздействия на окружающую среду, вызванного наличием большого числа беженцев в странах, которые по-прежнему с готовностью предоставляют убежище, существование национальной политики или практики, которые отрицательно влияют на безопасность и материальную обеспеченность беженцев усугубили, без сомнения, коренные причины оттока беженцев и перемещения населения в некоторых африканских странах.

8. Перспективы долгосрочного урегулирования как в прошлом, так и сейчас не являются благоприятными в связи с новым уровнем напряженности или конфликтами в таких странах, как Ангола, Либерия, Руанда и Сомали. УВКБ и другие учреждения Организации Объединенных Наций, а также неправительственные организации совместно с соответствующими властями стран убежища и репатриации продолжают планирование программ репатриации и реинтеграции в тех странах, где условия способствуют этому. Среди этих мероприятий примечательным моментом стала репатриация свыше 1 миллиона мозамбикских беженцев, которая пока что является успешной и образцовой операцией.

### А. Западная Африка

9. Попытки найти мирное и долгосрочное решение проблемам Либерии путем осуществления подписанного в Котону соглашения практически провалились. Хотя 7 марта 1994 года было приведено к присяге объединенное переходное гражданское правительство Либерии, это правительство не смогло установить свою власть и контроль за пределами Монровии. Несмотря на развертывание сил Группы по наблюдению за прекращением огня (ЭКОМОГ) Экономического сообщества западноафриканских государств и сил Миссии наблюдателей Организации Объединенных Наций в Либерии (МНООНЛ), процесс разоружения остановился, а запланированные на 7 сентября 1994 года выборы провести не удалось. 12 сентября 1994 года основные воюющие стороны подписали в Акосомбо (Гана) новое мирное соглашение, которое предусматривает продление мандата нынешнего коалиционного правительства до 10 октября 1995 года – новой даты выборов. Однако на момент написания этого документа в различных частях Либерии продолжались ожесточенные бои, при этом какие-либо признаки улучшения положения с точки зрения безопасности отсутствовали.

10. Политические беспорядки и ухудшение положения с точки зрения безопасности в Либерии привели к дальнейшему перемещению жителей страны в район Монровии, а также к бегству либерийцев в соседние страны. В начале сентября 1994 года в Гвинею и Кот-д'Ивуар прибыло примерно 50 000 новых беженцев из Либерии.

11. Несмотря на усилия различных учреждений по оказанию помощи, помощь перемещенным внутри страны лицам, беженцам и репатриантам в Либерии была ограниченной из-за проблем, связанных с безопасностью, особенно после августа 1994 года, когда резко увеличились масштабы боевых действий. С конца 1993 года были прекращены все операции по оказанию помощи в Верхней Лоффе, а с июля 1994 года из Монровии невозможно было также достичь Гбанги. В настоящее время учреждения Организации Объединенных Наций оказывают помощь пострадавшему населению только в доступных районах в пределах и вокруг Монровии.

12. С января 1994 года ухудшилось положение с точки зрения безопасности в юго-восточной части Сьерра-Леоне. Продолжающиеся столкновения привели к новому перемещению жителей, а также около 40 000 репатриантов в регионе. Помощь этому пострадавшему населению в связи с отсутствием доступа к данным районам оказывается в ограниченном масштабе.

13. Эти события, таким образом, являются препятствием на пути широкомасштабной репатриации под эгидой УВКБ как в Либерию, так и в Сьерра-Леоне. В связи с этим УВКБ будет по-прежнему оказывать помощь беженцам в странах убежища региона и содействовать в тех случаях, когда это возможно, самостоятельной репатриации. За первые три квартала 1994 года УВКБ помогло вернуться в свои страны 161 жителю Сьерра-Леоне и более чем 5500 жителям Либерии.

14. В конце января 1994 года этнический конфликт на севере Ганы перерос в кровопролитную межплеменную войну, что привело к перемещению примерно 150 000 человек. УВКБ оказывает чрезвычайную помощь пострадавшему населению в целях удовлетворения их срочных потребностей и содействия реабилитации по возвращении в свои общины.

15. После нескольких консультативных совещаний, проведенных в 1993 и 1994 годах совместно с правительствами Мали и Алжира, а также Международным фондом сельскохозяйственного развития (МФСР) и УВКБ, все четыре стороны подписали четырехстороннее соглашение. Кроме того, были подписаны два отдельных трехсторонних соглашения с правительствами Буркина-Фасо и Мавритании. Заключение этих соглашений позволило создать необходимые условия для участия УВКБ в малийской программе репатриации и реабилитации, включая двусторонний (Алжир-Мали) план пробной операции по репатриации. Для контроля за осуществлением этой программы УВКБ создало и укрепило отделение в Мали. Однако ввиду сложившегося с мая 1994 года

неустойчивого положения на севере Мали и учащения случаев нападения бандитов 12 000 жителей Мали бежали в Буркина-Фасо.

16. Медленное осуществление Национального пакта и ухудшение положения с точки зрения безопасности в северной части Мали отрицательно сказались на перспективах осуществления организованной программы репатриации в 1994 году.

17. В начале января 1994 года из-за вспышек насилия между этническими группами в северной части Ганы в Того бежало 8000 жителей Ганы. В интересах пострадавших была создана программа чрезвычайной помощи.

18. В связи с улучшением положения в Того и формированием в июне 1994 года нового правительства общее число беженцев в Бенине уменьшилось со 150 000 до 60 000 человек, а в Гане - со 150 000 до 100 000 человек. Это сокращение обусловлено самостоятельной репатриацией.

### В. Центральная Африка

19. Подписание 10 августа 1994 года в Банги, Центральноафриканская Республика, мирного соглашения между правительством Чада и Комитетом национального движения за мир и демократию является обнадеживающим шагом в отношении создания благоприятных условий для добровольной репатриации. Это также приведет к более эффективному оказанию гуманитарной помощи беженцам, репатриантам и перемещенным внутри страны лицам в Чаде.

20. УВКБ ведет поиск долгосрочных решений проблем беженцев Судана через Программу развития Организации Объединенных Наций (ПРООН), "Эфрикэр" и "Католическое движение за развитие".

### С. Африканский Рог

21. При наличии чрезвычайных гуманитарных потребностей на территории всего Африканского Рога в интересах беженцев, репатриантов и перемещенных внутри страны лиц по-прежнему применяются новаторские и гибкие подходы к вопросам оказания помощи.

22. По состоянию на сентябрь 1994 года в Эфиопии находилось, по оценкам, 271 000 беженцев, включая 180 000 сомалийцев на востоке, 50 000 суданцев на западе, 10 000 джибутийцев на северо-востоке и 25 000 сомалийцев и 6000 кенийцев на юге страны. Приоритетной задачей, требующей первоочередного внимания, является репатриация примерно 180 000 сомалийцев из лагерей беженцев в восточной Эфиопии на северо-запад Сомали. По оценкам, с 1991 года туда самостоятельно вернулось 400 000 беженцев. Этот процесс репатриации в последнее время получил новый толчок в результате успешного завершения мероприятия по обновлению продовольственных карточек во всех сомалийских лагерях беженцев, что является основой для регистрации в целях добровольной репатриации и соответствующего материально-технического обеспечения для фактического организованного возвращения, которое начнется, как только позволят обстоятельства. Ожидается, что к концу 1994 года в северо-западную часть Сомали из лагерей вернется около 10 000 человек. Тем временем в 1994 году продолжается начавшаяся в 1993 году репатриация эфиопских беженцев из Судана в Тыграй и близлежащие провинции, причем темпы ее непостоянны, но к настоящему моменту наземным и воздушным транспортом возвращено 25 000 беженцев. Улучшение состояния дорог после дождей октября-ноября 1994 года облегчит транспортировку дополнительного числа репатриантов дорожным транспортом из Судана. Ожидается, что к моменту полного завершения операций в начале 1995 года будет возвращено еще 25 000 эфиопских беженцев.

23. Деятельность УВКБ в Сомали по-прежнему ориентирована на осуществление программы репатриации в северо-западный район Сомали и проведение трансграничной операции по переброске жителей из Кении в регионы Гедо, Средней и Нижней Джуббы в южной части Сомали. В рамках осуществляемых мероприятий программы в основном ведется восстановление в общинах системы обслуживания и инфраструктуры в целях повышения возможностей размещения новых репатриантов в районах реинтеграции, многие из которых были в значительной степени разрушены во время гражданского конфликта - особенно в северо-западной части Сомали. На этой основе осуществлялись и осуществляются предусматривающие быструю отдачу проекты восстановления в таких секторах, как водоснабжение, здравоохранение, санитария, образование, сельское хозяйство/животноводство и жилье, при содействии Организации Объединенных Наций и неправительственных организаций в условиях тесного сотрудничества и координации с местными властями. Несмотря на эти положительные сдвиги с точки зрения поиска долгосрочных решений, в районах операции УВКБ вновь возникли проблемы в отношении безопасности. В настоящее время из Сомали более часто, чем в недавнем прошлом поступают сообщения о снижении безопасности в связи с бандитскими действиями/грабежом и угоном транспортных средств с гуманитарной помощью, что ведет к гибели сотрудников и ущербу для имущества оказывающих помощь учреждений. Как представляется, факторами ухудшения положения в области безопасности в южной части Сомали, которое может иметь серьезные последствия для дальнейшего оказания гуманитарной помощи в Сомали, являются, в частности, сокращение численности сил Организации Объединенных Наций, а также общая неопределенность в отношении будущего присутствия сил Операции Организации Объединенных Наций в Сомали (ЮНОСОМ II).

24. В связи с последними положительными сдвигами в других районах Африканского Рога улучшились перспективы поиска долгосрочного урегулирования проблем. Растут масштабы репатриации. В настоящее время завершается подготовка практических планов для начала репатриации эритрейских беженцев из Судана в Эритрею, при этом на начальном этапе предполагается осуществить репатриацию 25 000 эритрейцев, что станет первым шагом по организованной репатриации примерно 400 000 беженцев. По оценкам, в Эритрею самостоятельно вернулось около 100 000 человек. По окончании в октябре-ноябре сезона дождей возобновится репатриация наземным транспортом эфиопских беженцев в Судане. Ожидается, что к началу 1995 года вернется 25 000 человек, при этом в Эфиопию уже репатриировано примерно 25 000 беженцев. Аналогичным образом, в ближайшем будущем из лагерей в Джибути отправится домой первая группа эфиопских беженцев численностью примерно 10 000 человек, что положит конец долгому периоду ожидания, который начался в декабре 1993 года.

25. Тем временем в лагерях беженцев в Джибути идут подготовительные мероприятия по содействию добровольной репатриации сомалийцев в северо-западные районы Сомали. В лагерях беженцев в Джибути находится до 20 000 сомалийцев. Параллельно с процессом репатриации идет движение в лагерь из города Джибути беженцев/перемещенных лиц, постоянное присутствие которых в городе привело к чрезмерной нагрузке на социальные и экономические службы/структуры, с которой власти уже не справляются. Около 15 000 сомалийских беженцев в лагерях уже зарегистрировались на предмет добровольной репатриации; их отъезд ускорит темпы переброски людей в лагерь и последующей репатриации.

#### Д. Юг Африки

26. По-прежнему без препятствий идет успешный процесс добровольной репатриации мозамбикских беженцев из Малави. Резко сократилось число беженцев, которым оказывалась помощь, - с 1 058 500 в начале 1993 года до 200 000 к сентябрю 1994 года. После отъезда беженцев и по просьбе правительства были выделены средства на снос убогих и домов, которыми пользовались уехавшие беженцы. Очищенная таким образом земля используется местными

крестьянами для сельскохозяйственных целей. Кроме того, для предупреждения эрозии почвы строятся дамбы.

27. К числу предоставляемых мозамбикским беженцам видов помощи и обслуживания относится ряд проектов в Малави, направленных на смягчение экологического воздействия присутствия беженцев. Сюда входят проекты по восстановлению лесов, экономии энергии и обеспечению топливом. Ожидается, что большинство этих мероприятий будет продолжено и в 1995 году.

28. Хотя эти меры оказались существенными, чрезмерная нагрузка в связи с присутствием чрезвычайно большого числа беженцев оказалась более значительной, чем усилия по смягчению их воздействия. В период после репатриации, когда присутствие и вклад УВКБ сократятся, по-прежнему необходимо будет бороться с ухудшением состояния окружающей среды, что обуславливает потребность в срочных и непрерывных усилиях по восстановлению. Правительство Малави собирается обратиться к международным донорам с просьбой содействовать восстановлению районов, пострадавших от мозамбикских беженцев. УВКБ приложит дополнительные усилия в целях привлечения широкого круга доноров и координации их вклада в программу.

29. 31 декабря 1993 года успешно завершилась организованная УВКБ операция по репатриации южноафриканских беженцев и лиц в изгнании.

30. Расходы и ассигнования УВКБ на оказание помощи в Африке в 1993 году составили 325,1 млн. долл. США, из которых 188,5 млн. долл. США были выделены из средств по общим программам и 136,6 млн. долл. США - из средств по специальным программам. Первоначальная сумма по общим программам на 1994 год, утвержденная Исполнительным комитетом на его сорок четвертой сессии, составила 164,3 млн. долл. США. Сумма, необходимая для осуществления специальных программ в 1994 году, по состоянию на середину года оценивалась в 222,3 млн. долл. США.

31. В течение охватываемого настоящим докладом периода Департамент по гуманитарным вопросам Секретариата от имени системы Организации Объединенных Наций обращался с призывами об оказании чрезвычайной помощи населению, пострадавшему от кризиса в Анголе, Бурунди, Заире, Кении, Либерии, Руанде и Судане. Изложенные в этих обращениях гуманитарные программы ориентированы в основном на перемещенных внутри страны лиц, беженцев, репатриантов и другие уязвимые группы населения. На настоящий момент из испрошенных на оказание чрезвычайной помощи Африке 1,4 млрд. долл. США направляемыми просьбы учреждениями и организациями получено 866,2 млн. долл. США.

32. Признавая двойное воздействие, оказываемое присутствием беженцев на окружающую среду и враждебным окружением на благополучие беженцев, УВКБ активизирует свои усилия по решению экологических проблем следующим образом:

а) применяя более продуманный в экологическом отношении подход к планированию и осуществлению деятельности, связанной с управлением объектами для беженцев. Например, на многих объектах выделяется больше топлива и экономичных в топливном отношении плит, используется улучшенный проект системы дренажа/отвода сточных вод;

б) проводя исследования по вопросам обеспечения жильем, водными ресурсами и средствами санитарии, с тем чтобы свести к минимуму последствия для окружающей среды и улучшить условия пребывания в лагерях и поселениях беженцев безопасным в экологическом отношении образом;

с) признавая, что беженцы представляют собой важную коллективную силу для осуществления позитивных перемен. В рамках программы подготовки кадров по вопросам Планирования в интересах людей и расширения участия беженцев в разработке и осуществлении программ УВКБ повышается уровень информированности об охране окружающей среды;

д) выделяя средства на проекты по лесовосстановлению, осуществляемые департаментами правительства и неправительственными организациями, например в Гвинее, Малави, Руанде, Объединенной Республике Танзании и Судане.

### III. ДЕЯТЕЛЬНОСТЬ МИРОВОЙ ПРОДОВОЛЬСТВЕННОЙ ПРОГРАММЫ

33. Стратегия Мировой продовольственной программы (МПП) заключается в оказании помощи беженцам и перемещенным внутри страны лицам в их стране убежища или происхождения путем обеспечения их основных продовольственных потребностей, когда они не могут быть удовлетворены другими средствами. По возможности через развитие производства продовольствия и других приносящих доходов видов деятельности в странах убежища или происхождения поощряется самообеспеченность беженцев и перемещенных внутри страны лиц.

34. В поисках долгосрочных решений МПП поощряет постоянное расселение и интеграцию беженцев в принимающих странах или их репатриацию и интеграцию в странах происхождения. Аналогичным образом, для содействия расселению перемещенных внутри страны лиц им оказывается продовольственная помощь. МПП все чаще уделяет приоритетное внимание репатриантам и перемещенным внутри страны лицам при определении направлений помощи по реабилитации и восстановлению в странах, пострадавших от антропогенных катастроф, путем осуществления как чрезвычайных мероприятий, так и мероприятий в области развития. В рамках такой помощи особое внимание уделяется непрерывности процесса – от оказания помощи до реабилитации и развития.

35. Вышеуказанная стратегия нашла отражение в тесных отношениях сотрудничества, установившихся между МПП и УВКБ, которые проявились в эффективном осуществлении с 1 января 1992 года совместных практических действий по оказанию помощи беженцам, репатриантам и перемещенным внутри страны лицам. В соответствии с нынешним этапом осуществления этих договоренностей МПП продолжает отвечать за мобилизацию всего необходимого для удовлетворения основных потребностей в продовольствии и соответствующую транспортировку вне страны и внутри страны, покрытие расходов по хранению и обработке в рамках всех ситуаций, когда совместно определяются потребности беженцев, репатриантов и перемещенных внутри страны лиц, а число бенефициариев превышает 5000 человек. МПП также занимается внутренней транспортировкой и поставкой партий продовольствия на удаленные пункты поставки в пределах соответствующих стран-получателей помощи, где она также постепенно берет на себя ответственность за эксплуатацию складов.

36. В первой половине 1994 года для операций в интересах беженцев, репатриантов и перемещенных внутри страны лиц в Африке были подтверждены новые обязательства МПП в размере свыше 784 000 тонн продовольствия вкпе с соответствующими расходами по фрахту и транспортировке внутри страны. В результате этих операций расходы МПП составили свыше 352 млн. долл. США, а их объектом стали около 7,8 миллиона человек в 16 странах. В настоящее время операциями МПП по организации питания беженцев охвачено свыше 7 миллионов человек, при этом объем обязательств по предоставлению продовольствия превышает 780 000 тонн стоимостью 366 млн. долл. США, включая соответствующие транспортные расходы. Общее число перемещенных внутри страны лиц, которые в настоящее время получают продовольственную помощь МПП, составляет свыше 10 миллионов человек и являются в основном

жителями Анголы, Мозамбика, Либерии, Руанды, Сомали, Судана и Сьерра-Леоне. Общие обязательства МПП в отношении этих операций покрывают свыше 770 000 тонн продовольствия общей стоимостью около 385 млн. долл. США, включая транспортировку. Ожидается, что потребности в чрезвычайной помощи операций в интересах беженцев, репатриантов и перемещенных внутри страны лиц в Африке в 1995 году превысят 2,2 млн. тонн для около 14,3 миллиона человек примерно в 28 странах.

37. К числу основных операций в интересах беженцев и перемещенных внутри страны лиц в Африке, в которых участвует МПП, относятся следующие:

а) в регионе Либерии МПП оказывает содействие свыше 2 миллионов жертв трехлетнего гражданского конфликта, из которых 750 000 человек – это беженцы в Гвинее, Кот-д'Ивуаре и Сьерра-Леоне, а остальные – перемещенные внутри Либерии и Сьерра-Леоне лица. Эта операция предусматривает ежегодное выделение примерно 200 000 тонн продовольствия;

б) в 1993 году МПП предоставила продовольственную помощь почти 1 миллион мозамбикских беженцев в Замбии, Зимбабве, Малави, Объединенной Республике Танзании и Свазиленде. Подписанное в октябре 1992 года общее соглашение о мире стимулировало возвращение домой многих мозамбикских беженцев и перемещенных внутри страны лиц. По состоянию на август 1994 года в свою страну возвратились свыше 1,3 миллиона человек, из которых свыше 100 000 человек вернулись в 1992 году, а 600 000 человек – в 1993 году. Репатриантам помощь оказывается в период реинтеграции, очистки земель и посадки культур. Она также оказывается в интересах восстановления и реконструкции дорог, медицинских пунктов и других объектов общинной инфраструктуры обслуживания. В целом обязательства МПП по поддержке беженцев и репатриантов в течение периода в 18 месяцев до июня 1995 года превышают 370 000 тонн продовольствия;

с) МПП оказывает помощь около 930 000 беженцев в Эфиопии, Судане, Джибути и Кении, при этом обязательства на 1993 год превысили 250 000 тонн продовольствия стоимостью свыше 116 млн. долл. США. Благоприятные перспективы в отношении мира и стабильности в регионе уже привели к сокращению числа сомалийских беженцев в Эфиопии и, в меньшей степени, в Кении. Существуют планы по содействию добровольной репатриации многих из более чем 300 000 эфиопских и эритрейских беженцев в Судане, 200 000 сомалийских беженцев в Кении и 20 000 сомалийских беженцев в Джибути;

д) в ноябре 1993 года МПП приступила к широкомасштабным усилиям по оказанию помощи жертвам этнического конфликта в Бурунди. После попытки государственного переворота в Бурунди в конце октября 1993 года МПП выделила перемещенным внутри Бурунди лицам и бурундийским беженцам в Заире, Объединенной Республике Танзании и Руанде около 209 000 тонн продовольствия. Расходы на его приобретение и транспортировку для свыше 1 миллиона человек в Бурунди и соседних странах достигли 109 млн. долл. США;

е) в Руанде после гражданских столкновений в феврале 1993 года МПП начала оказывать помощь перемещенным лицам, число которых достигало 900 000 человек. Для этой операции было выделено 125 000 тонн продовольствия общей стоимостью 71 млн. долл. США. Эта помощь, оказание которой было завершено в марте 1994 года, была возобновлена несколько месяцев спустя в рамках новой операции в ответ на беспрецедентные гражданские столкновения в Руанде после гибели в апреле 1994 года в авиационной катастрофе президентов Руанды и Бурунди. В качестве ответных мер МПП пока что утвердила новые обязательства по оказанию продовольственной помощи в регионе в размере примерно 150 000 тонн продовольствия стоимостью свыше 100 млн. долл. США. Продовольствие для этих мероприятий выделялось также в рамках более ранних обязательств в отношении функционировавшей ранее региональной



операции для Бурунди. Продовольственной помощью в основном охвачено свыше 700 000 перемещенных внутри Руанды лиц, 500 000 беженцев в Объединенной Республике Танзании и беженцы в Заире численностью, по оценкам, 1,7 миллиона человек.

38. МПП также оказывает помощь в форме снабжения продовольствием и его доставки другим менее многочисленным группам беженцев в Бенине, Буркина-Фасо, Бурунди, Гане, Гвинее-Бисау, Замбии, Заире, Конго, Мавритании, Руанде, Того, Уганде и Центральноафриканской Республике.

-----